

Pension (1897) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 475

DATED 30-6-97

[Despatch Abstract.]

Granting a superannuation pension
of Rs. 4-2-10 p. m. to N. Rowan Nair, late 3rd
grade Muzim 5th Inf's Coy. of Madras -

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

[A.]
500-12-5-07.

C. No. 195.
PENSION DEPARTMENT.

PROCEEDINGS OF THE MADRAS GOVERNMENT.

Read the following papers :--

From the *S^t Judge, S. Malabar* dated *26-4-* 1897, No. *895*

Certificate and report from the Accountant-General, dated *10th June* 1897, No. *A.D.J. 107*

ORDER THEREON, *30th June* 1897 No. *475*.

Character - good

Under articles *508, 518 (b) + 521 (a)*
of the Civil Service Regulations (2nd Edition),
His Excellency the Governor in Council is
pleased to grant to *Naloo Raman*

*Nair, late 3rd grade Junior,
St. Innocent's Court of,
Kattiad, a supernumerary*

Specimen of Rupees *(4-2-10) Flo.*
annas two & pice ten p. ka.
payable at *Palghat*
from *1st April* 1897
in consideration of his qualifying *superior*
service of *22* years,
months and *22* days.

To the Accountant-General, with Register.

" " *S^t Judge, S. Malabar*

*101
23.6.97*

28.6.97

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY.

1. Name of Applicant. *Kaloor Raman Nair*
2. Father's name. *Trikovil Raghava Varier*
3. Race, Sect and Caste. *Hindus. Sudra Nair*
4. Residence showing Village and Pergunnah. *Eorappé Wesom Karakat amshom Valluvanad Talug.*
5. Present or last employment, including name of establishment. *3rd Grade Amin, District Munsiff's Court of Kutchad.*
6. Date of beginning of service. *16th August 1873.*
7. Date of ending of service. *31st March 1897.*
8. Length of service, including interruptions

	Y. M. D.
	23 - 7 - 16.
of which superior	22 - " - 23
inferior	" - " - "
non-qualifying and interruptions	1 - 6. 23.
9. Class of pension or gratuity applied for, and cause of application. *Super-annuation and Invalid pension; old age and incapacity for further service*
10. [Average] emoluments or pay. *Rs 12 - " - "*
11. Proposed pension. *under articles 578 and 521 (a) of Civil Service Regulations Rs. 4 - 2 - 11.*
12. Proposed gratuity. *nil.*
13. Date from which pension is to commence. *1st April 1897.*
14. Place of payment. *Palghat Talug, Treasury, Malabar.*
15. Date of Applicant's birth by Christian era.† *4th September 1841*
16. Height. *5 feet and 4 inches*
17. Marks. *4 Scar on the right eye brow.*
18. Date *8th April 1897.*

If the application is for a compensation, pension or gratuity, the nature of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

† (If not known exactly, must be stated on the best information or estimate.)

Thiruvalluvar
 District Munsiff
 SIGNATURE OF HEAD OF OFFICE.

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING INTERRUPTION) OF N. Raman Rao, 3rd Grade - Amin 3rd District - Munisipal Court of Hutnadi									
Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting allowance.	Date of beginning.	Date of ending.	Period reckoned as service.	Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.
District - Munisipal Court of - Jabalpur.	District - Munisipal Court of - Jabalpur.	Rs. 12	Rs. "	16-8-73	26-5-79	Y. 5 M. 9 D. 11	Y. " M. " D. "		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	27-5-79	23-7-79	Y. 2 M. 4 D. 9	Y. " M. " D. 27		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	3-12-81	17-12-81	Y. 1 M. 7 D. 5	Y. " M. " D. 15		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	18-12-81	22-7-83	Y. 1 M. 7 D. 12	Y. " M. " D. 5		
District - Munisipal Court of Butnadi.	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	23-7-83	27-7-83	Y. 1 M. 7 D. 10	Y. " M. " D. 8		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	28-7-83	9-3-84	Y. 1 M. 7 D. 13	Y. " M. " D. 19		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	10-3-84	17-3-84	Y. 1 M. 7 D. 18	Y. " M. " D. 2		
	Leave on private affairs - Amin 3rd Grade	12	"	1-2-85	18-6-85	Y. 1 M. 7 D. 26	Y. " M. " D. 1		
District - Munisipal Court of Jabalpur.	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	19-6-85	20-9-85	Y. 1 M. 7 D. 11	Y. " M. " D. 15		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	21-9-85	16-1-87	Y. 1 M. 7 D. 8	Y. " M. " D. 5		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	17-1-87	5-4-87	Y. 1 M. 7 D. 3	Y. " M. " D. 18		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	6-4-87	16-2-88	Y. 1 M. 7 D. 12	Y. " M. " D. 28		
District - Munisipal Court of Hutnadi.	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	17-2-88	17-3-88	Y. 1 M. 7 D. 22	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	18-3-88	31-10-88	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	1-11-88	30-6-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	1-7-89	15-7-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
District - Munisipal Court of Hutnadi.	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	16-7-89	14-11-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	2-11-89	6-11-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	7-11-89	12-11-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	13-11-89	12-12-89	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
District - Munisipal Court of Hutnadi.	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	13-12-89	31-3-96	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	1-4-90	18-3-95	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	19-3-95	31-5-95	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	1-6-95	31-7-95	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
District - Munisipal Court of Hutnadi.	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	1-8-95	17-11-96	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	18-11-96	15-1-97	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	16-1-97	31-3-97	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		
	Leave without allowance - Amin 3rd Grade	12	"	16-1-97	31-3-97	Y. 1 M. 7 D. 28	Y. " M. " D. 23		

Total period of Superior Service

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

- As to character and past conduct of Applicant. *Good*
- Explanation of any suspension or degradation. *Nil*
- Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. *Nil*
- Explanation under Article 469 so far as the Head of the Office can give it. *Nil*
- Any other remarks. *Nil*
- Specific opinion of Head of Office whether the service claimed is established and should be admitted or not. *Nil*

11th September

The applicant attained the age of 55 years on 4th April 1896 and his retention in Service till 31st March 1897 was sanctioned by the Government of the District Court. He is a physical infirmity consequent upon old age, was appointed for further service, he applied for pension and his retirement was sanctioned by the District Court [See Article 99].

CERTIFICATE AND REPORT OF THE AUDIT OFFICER (1).

Certified that (subject to the remarks below recorded) qualifying service in superior grades has been duly proved for and 22 days; and that a pension gratuity not exceeding Rs. 4-2-10 per annum, is admissible under Article 158, 159(4) and 159(5) of the Civil Service Regulations. The calculations have been duly verified. The (pension or gratuity) is chargeable to (here specify whether to General Revenue, or to what fund).

22 years 22 months 22 days

of the Civil Service Regulations

In accordance with Rule 3 under Article 99(4), the attention of Government is respectfully solicited to Article 514 of the Regulations.

For and on behalf of the Government
Secretary to Government
10 June 1897
1897/16.6.97

M. Harrison
Off. Secy. to Government
Audit Officer.

(1) In the case of Civil Engineers and Telegraph Officers who are eligible for the additional pensions authorized in Article 714, the following addition should be made to the usual form of Certificate:—
He has served for three years as (Chief Engineer, Superintending Engineer, &c., as the case may be) and is eligible for a special additional pension of Rs. 1,000 if he is considered to have rendered "approved service" under Article 714 of the Civil Service Regulations.

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY—

Date of Application.

Name of Applicant.

Last Appointment.

Class of pension or gratuity.

Amount of pension sanctioned.

Amount of gratuity sanctioned.

Date of Commencement.

Date of sanction.

80 1/2

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH APPLICATION SHOULD													
Name of Officer.	Caste or Race.	Residence.	FATHER'S		Date of birth.	Age.			Exact height.	Personal marks for identification	Date of Entry.	Signature of Officer.	Signature and designation of the head of the Office.
			Name.	Residence.		Years.	Ms.	Days.					
Nalor Saman Sir	Hindus Duche.	Oruppe Beem. Tarakat Amthow. Valluvannal Talag.	Raghava Paria	Talipadom Beem. Tarakat Amthow. Valluvannal Talag.	4 th Sept 1841	36	5	5	4.		31 st December 88	31 st December 88	31 st December 88
					Malayalam year 1016 Chingam 23.						10 th September 1877.	10 th September 1877.	10 th September 1877.

1	2	3	4	5	6	7
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.
Amin District Munsif's Court, Tenaalpran	Permanent		12--		16 th August 1873	UW 103 D. No 1002. no 1000 Amin, Ram an hour
Leave on private affairs from 27 th May to 23 rd July 1879.						
						UW Same name District Munsif Tenaalpran
Leave on private affairs from the 3 rd to 17 th December 1881.						
						UW P. Sawe Thammab District Munsif
Leave on private affairs for 5 days from 23 rd to 27 th July 83						
						UW At Munsif
Leave on private affairs for 8 days from 10 th to 17 th March 1884.						
						UW Dist Munsif
Amin - Dist Munsif's Court Belutnad Permanent.			12		1 st February 85	UW 103 D. No 1002. no 1000 Amin, Ram an hour

8	9	10	11	12
Character of Officer.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.

No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.

Leave on forfeiture of full pay from 19th June to 20th Sept 85 for three months and two days. UW

Leave without allowance from 17th July 87 to 5th April 87 for two months and 20 days. UW

Leave without allowance for 30 days from the 17th February to the 17th March 1888.

K. C. Calukumbhari.

District Munsif

Certified that the entries in this register relating to this Court have been verified by reference to the acquittance rolls and pay abstracts.

Belutnad } K. C. Calukumbhari
31st October 88 } District Munsif

UW
mf 31st Oct 88 Transfer

K. Calukumbhari
District Munsif

1	2	3	4	5	6	7
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.

Battaliam
Lamelprom
Permanent
Rs 12
1st Nov 1888

Service from 16th August 73 to 31st January 88 and from 1st November 88 to 31st December 88 has been verified

31-12-88 } Humantary
alatin } St. dunsy

Leave without allowance for 15 days from 1st July 89

so do from 2nd to 14th November 89

Sick leave for 1 month from 13th November 89

Leave without allowance from 13th Dec 89 to 31st March 90.

8	9	10	11	12
Character of Officer.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination. e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.

No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.

Humantary
St. dunsy

Service up to 31st March 90 has been verified
1-4-90
alatin } St. dunsy

1	2	3	4	5	6	7
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.

8	9	10	11	12
Character of Officer. No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.
Service up to 31 st March 1891 has been verified <i>thammasan</i> 21-4-91 <i>at up</i> alatur 3				
Service up to ^{date} 31 st March 1892 has been verified <i>thammasan</i> 23-5-92 <i>at up</i>				
Service up to date has been verified 5-4-93 <i>thammasan</i> <i>at up</i>				
Verified up to date. 19-4-94 <i>thammasan</i> <i>at up</i>				
Certified that the entries in this Register relating to this Court ^{up to date} have been Verified by reference to the acquittance rolls & pay abstracts Tinselprom 18-5-95 <i>thammasan</i> <i>at up</i>		18 th Transfer March to Kintan 1895 <i>at up</i>		
Service up to 6 th January 96 has been verified by reference to the acquittance roll <i>thammasan</i> <i>at up</i>		31-3-97 Retirement <i>at up</i>		
The service up to 4 th January 97 has been verified by reference to the acquittance roll. 11-1-97. <i>thammasan</i> <i>at up</i>		15-1-97 <i>at up</i>		
The service up to 31 st March 97 has been verified by reference to the acquittance roll. <i>thammasan</i> <i>at up</i>				

3rd grade Anin
Dist Munsif's Court } Permanent
Kontad

In transit
from 19th March 1895
Taken charge 1895
12-2-95

Leave without allowances for 2 months from 1st June 97

Leave without allowances for one month & 23 days from
18th Dec 98

18-11-96

Name. *Albert Hansen* ^{OF}
Caste or Race. *Hindic Sudra*
Residence. *Valuraid Taluk, Karaikal Amkoms. Cochin*
1880
FATHER'S
Name. *Albert Hansen*
Residence. *Walladon Deshom, Karaikal Amkoms*
Valuraid Taluk
Date of birth. *283 Aug. 1810*

Date of birth. 23 May 1916.

Date of birth. 23. Aug 1916.

FA

Resident

3. *Ullrich*

2/2

2112

COIN

10

0

27

Dr.

ER'S
Name.
Thomas James

Residence. *Tubanaa Tuluks Ikra Kau Anahone. Gough*

Caste or Race. *Hindia Sudra*

Name. *Salter Thomas Allen*

1

2

OF

1

5

[illegible]

1-4-97
a-huff

To.

The District Munsiff's Court of
Hutnad.

The petition for pension under article 988
of the Civil Service Regulations, put in by N. Raman
nair, a 3rd Grade Amia of the said Court.

1. I was born on the 4th September 1841
2. I was holding the post of a 3rd Grade Amia
on Rs 12-00, from 16th August 1873 to 31st
March 1897.
3. During this period, I have taken leave as
noted below:-

Leave without allowances from 27 th May to 23 rd July 1877	
02	02 from 3 rd to 17 th December 1883
02	02 from 23 rd to 27 th July 1885
02	02 from 10 th to 17 th March 1884
02	02 from 19 th June to 20 th September 1882
02	02 from 17 th January to 5 th April 1888
02	02 from 17 th February to 17 th March 1880
02	02 from 1 st to 15 th July 1889
02	02 from 2 nd to 6 th November 1888
02	02 from 13 th November 89 to 31 st March 1890
02	02 from 1 st June to 31 st July 1895
02	02 from 18 th November 96 to 15 th January 1897

4. There was no break in my service from the beg-
inning to the end. I am willing to retire on pension from
1st April 1897.

I therefore pray that I may be allowed such
pension as I am entitled to.

1st April 1897-

Sd/- Raman nair

(True Translation)

Unsubscribed
District Munsiff

7
5
495

5-4-16
20
10(3)
60
1246

(TO BE RETURNED WITH REPLY.)

PENSION DEPARTMENT.

No. A.D.K.
57

Fort St. George,
Accountant-General's Office,
14th May 1897.

From
THE ACCOUNTANT-GENERAL TO THE
GOVERNMENT OF MADRAS,
To
THE District Judge of
South Malabar.

1. Attention is drawn to No. 19 of the
revised printed Memo. of Instructions from this office.

2. The following discrepancies should
be explained.

(a) The leave granted to the applicant
in May 1879, Decr: '81, July 83 and in
March 1884 has been characterized
as leave on private affairs both
in the 2nd page of the application and
in the Service book, while in the
applicant's petition for pension,
it is shown as leave without
allowances. If the leave granted
on each of the 4 occasions above
mentioned, was leave on private affairs,
then the grant of the leave in each
case was irregular (vide article 370
Civil Service Regulations); attention is
drawn to No 20 of the revised Memo quoted above.

SIR,
I have the honour to inform you that the
application for pension of Ualoor Raman Nair
gratuity late 3rd grade Annam, District Munsifi Court
of Kuttanad received with your letter No 895
is being delayed for want of the information
noted in the margin. Where possible your
answer should be written underneath the several
points to which your attention is drawn.

2. The enclosures and your reply should
be returned with the least possible delay.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient Servant,

2
495

J. O. B. Sower
Chief Superintendent.

(b) The leave granted to the applicant from 13-11-89 to 12-12-89 is shown as
Sick

Such leave both in the 2 page of the application and in the Service book, while in the Annual Return for 1890 and in the applicant's petition, it is shown as leave without allowances.

(C) The date of ending of the leave without allowances granted with effect from 17-2-88 is shown in the Annual Return for 1888 as 19-3-88 and not as 17-3-88 which is the date given in the 2 page of the application.

(d) In the Audit Register for 1875, in the Annual Returns for 1878 and 1879 and in that for 1882 the date of applicant's appointment is given as 16-8-74 and not as 16-8-73.

(e) In the Annual Returns for 1879 and 1893 the year of applicant's birth is given as 1846 and 1849 respectively and not as 1841. In many of the Returns the year of applicant's birth alone is given, without the necessary details regarding the exact date of birth. In the Returns for the years from 1885 to 1888, the date of applicant's birth is given as 6-9-41 and not as 4-9-41.

3. It should be clearly stated whether the applicant retires on an invalid or a Superannuation pension. In the former case, his retirement must be supported by a medical certificate in the proper form, while in the latter, the instructions contained in Article 992 of the Civil Service Regulations should be attended to.

Explanation

1. There is only one mark of identification given in the Service book, and there is no other mark of identification available, except that the applicant is a man of black complexion.

2. (a) The leave granted to the applicant in May 1879, December 1881, July 1883 and in March 1884 does not appear to have been leave on "private affairs" as laid down in Article 370 of the Civil Service Regulations. The applicant says in his petition that it was leave without allowance, and it does not appear that he drew any pay during the period of his leave. The term "private affairs" appears to have been used in the Service book in a loose sense, as the equivalent of the vernacular words 'in money' (private business) which the applicant probably alleged in his application for leave as the reason for it. All that was meant by the term 'private affairs' as used in the Service book appears to have been that the leave was applied for, and granted, on the ground of private business; but it was not leave technically termed "leave on private affairs" and the applicant does not appear

7

3

495

to have got any allowance for the period. The mistake in this respect was committed by the Temelprom munsiff's Court.

b) The applicant appears to have first taken sick leave for one month from 13th November 1887 and to have applied for further leave in continuation of it.

It is possible, therefore, that the whole leave commencing from 13th November 1887 was converted into leave without allowance. That the applicant did not get any allowance for the period of his leave is shown in his application. The error in the entry was made by the Temelprom munsiff's Court.

c) It is clearly shown in the Service book that leave without allowance for 30 days granted with effect from 17th February 88 expired on the 17th March 1888 and this entry was verified by the District munsiff of Betulnadi by reference to the acquittance rolls and pay abstracts of this Court. Therefore, the figure shown as 19th March 88 in the annual returns for 1888 must be a clerical mistake.

d) The date of applicant's appointment as shown in the Service book and his petition

petition ^{is} 16th August 73 and not 16th August 74 as shown in the annual returns for 78-79 and 82. The statement of the date as 16th August 1874 given in the latter appears to be a clerical mistake. The Service from 16th August 73 has been verified by the District munsiff of Temelprom.

e) It is seen from the Service book that the applicant was born on the 23rd Chingam 1016 (malabar year). The correct English date of his birth is then 1st September 1841 as shown in the Service book and application. The statement of the date of birth made differently in the annual returns mentioned, appears to be a clerical mistake.

3. The applicant, owing to his physical infirmity consequent upon old age, applied for permission to retire from the Service on Superannuation pension under art. 508 and his retirement was sanctioned by the District Judge. The fact that the applicant wished to retire of his own accord under art. 508 is clearly stated on the 3rd page of the application for pension.

Betulnadi, Dt munsiff's Court }
21st May 1897

M. S. S. S.
District munsiff

N^o 1085

District Court, S. Malabar,
Calicut. 22 May 1897.

From,

The District Judge,
South Malabar.

To,

The Accountant General,
Madras.

Sir,

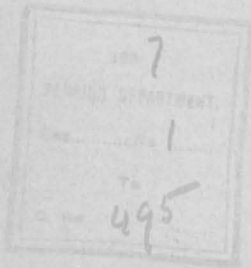
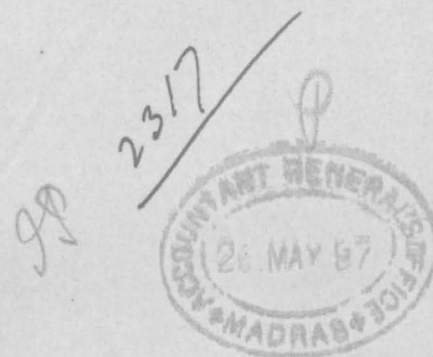
With reference to your letter re. $\frac{A.D.K.}{5-7}$ of
the 14th instant, I have the honor to return herewith
the application for pension of Nalast Ramana
Naie, late 3rd grade Amia of the District Munsif's
Court of Kuttanad, together with all its enclosures
and the explanation submitted by the District
Munsif of Kuttanad.

I have the honor to be,
Sir,

Your most obedient servant

/By order/

T. V. Sankaranarayanan
Clerk in charge.



From,

The District Judge,
Santolucalabes

To,

The Accountant General,
Madras.

Dated 22nd }
May 1897
Recd.

No. 1085

Retrieving the application for
pension of N. Ramon Nair, late
3rd grade Amia of the St. Ann's
Court of Madras with the explanation
called for.

When given for copying _____
When copied _____
When examined _____
When signed _____

189

READ AGAIN G.O., No.
189

DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT A A A A A A A

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B. --
A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.